Дэниел Патрик Черри

danpcherry@gmail.com

+380994471504

Лингвистика/перевод/охрана

**Знание языков (по шкале CEFR)**

Английский родной (США) - C2

Французский близкий к родному – C2

Румынский –C1

Русский –C1

Немецкий– B1

Украинский – B1

**Опыт работы**

**Учитель английского (октябрь 2017- по настоящее время)**

Частные уроки английского в Киеве и в других городах Украины

**Переводчик (декабрь - настоящее время)**

Агентство перевода "Taskforce", г. Киев. Перевод документов, рекламы, объявлений, в основном с украинского или русского на английском.

**Учитель английского в детском саду (Июнь-Август 2017)**

Работал учителем английского для детей на фестивале «Сказочный Город» в Одессе.

**Военный инструктор-переводчик (Январь 2015- Июнь 2018)**

Работа по контракту во многих странах западной Африки военным инструктором. Все уроки проводил на французском языке. Делал синхронный перевод для других инструкторов. Основные темы – права человека, тактика, работа с техникой, оружие. Страны в которых я работал Сенегал, Нигер, Мавритания, Буркина-Фасо, Того, Чад.

**Охранник/Переводчик (Сентябрь 2015-Февраль 2016)**

Работал переводчиком в охране на американской морской базе в Румынии.

**Армия США (Март 2005-Октябрь 2014)**

Специальность- пехотинец. Служил в морской пехоте до марта 2009, потом перешел на приватный сектор. Работал в таких регионах как Ирак, Кувейт, Афганистан, Ливан, Румыния. Посещал армейский курс арабского языка в 2007.

**ОБРАЗОВАНИЕ**

**Средняя школа Симсбури (Сентябрь 2000-Июнь 2004)**

Симсбури, штат Коннектикут, США

**Университет Нью-Мексика Альбукерке (Сентябрь-Декабрь 2010)**

Факультет биологии. Альбукерке, штат Нью-Мексика, США

**Киевский Национальный Университет им.Тараса Шевченко (Сентябрь 2018 по настоящее время)**

Факультет русской филологии. Киев, Украина